



AMT DER WIENER LANDESREGIERUNG
Office of the Government of the State of Vienna
Magistratsabteilung 46 - Municipal Department 46
1120 Wien, Niederhofstraße 21,

Tel.: 81114/92695 DW; Fax Inland: 01- 81114/9992637, Fax Ausland: 00431- 81114/7266

ANTRAG AUF ERTEILUNG EINER AUSNAHMEBEWILLIGUNG
APPLICATION FOR GRANTING OF AN EXEMPTION

- Vom Wochenend- und Feiertagsfahrverbot
from the driving prohibition on weekends and public holidays
- von der Sommerreiseverordnung
from the summer travel regulations
- vom LKW-Nachtfahrverbot
from the prohibition of lorry traffic at night

ANTRAGSTELLER APPLICANT

Zu- und Vorname / Firma <i>Surname and First Name / Firm</i>		
Adresse <i>Adress</i>	PLZ <i>Code</i>	Ort <i>Town</i>
	Straße <i>Street</i>	Nummer <i>Number</i>
	Telefonnummer <i>Telephone No.</i>	Fax
	E-Mail:	
Kontaktperson <i>Contact Person</i>	Zu- und Vorname <i>Surname and First Name</i>	Telefonnummer <i>Telephone No.:</i>
	E-Mail:	Fax:

Verwendete(s) Fahrzeug(e) *Vehicle(s) used*

Art der(s) Fahrzeuge(s) <i>Type of Vehicle(s)</i>	<input type="checkbox"/> Lastkraftwagen <i>Lorry</i>	<input type="checkbox"/> Kraftwagenzug <i>Road train</i>	<input type="checkbox"/> Sattelkraftfahrzeuge <i>Articulated vehicle</i>
Höchstzulässiges Gesamtgewicht: <i>Maximum permissible laden weight:</i>	Zugfahrzeug(e): <i>Tractors:</i>	Anhänger: <i>Trailer(s):</i>	
Lärmarm nach § 8 b Abs. 4 KDV 1967? <i>Low-noise acc. To Section 8b para 4 KDV</i> <i>("Motor Vehicle Implementation Regulations" 1967</i>	Ja <input type="checkbox"/> <i>Yes</i>	Nein <input type="checkbox"/> <i>No</i>	
Amtl. Kennzeichen <i>Licence number(s)</i> Nationalität – <i>Nation</i>	Zugfahrzeug(e) – <i>Tractor(s)</i>	Anhänger – <i>Trailer(s)</i>	

Genau Bezeichnung des Ladegutes (keine Allgemeinbegriffe)
Exact description of load carried (no general terms)

--

Datum und voraussichtliche Zeit zur Durchführung der Fahrt(en),

bei Dauergenehmigungen

Bekanntgabe der gewünschten Gültigkeitsdauer:

Date and predicted time of the journey(s);

For extended permissions,

Period of validity required:

--

Anzahl der Fahr(ten) – Number of journeys:

<input type="checkbox"/> einmalige Fahrt <i>single journey</i>	<input type="checkbox"/> einmalige Fahrt mit Rückfahrt <i>single journey and return</i>	<input type="checkbox"/> mehrmalige Fahrten <i>several journeys</i>
---	--	--

Fahrtstrecke(n) – Route(s)

Genau Angaben über: Ausgangspunkt und Endpunkt der Fahrt(en) mit Postleitzahl, Ort und Adressenangaben. Bei Fahrten ins bzw. aus dem Ausland: Bekanntgabe der Grenzübertrittsstelle. Einschränkung auf bestimmte Bundesländer, wenn möglich Bekanntgabe der gewünschten Straßenzüge.

Exact information concerning: Place of departure and arrival of the journey(s) with details of postcode, place and address. Border crossing point for journeys to or from abroad. Restriction to specific provinces, if possible details of the required routes.

--

Begründung bei Antrag um Ausnahme vom Wochenend- und Feiertagsfahrverbot bzw. Sommerreiseverordnung

Nachweis des erheblichen persönlichen oder wirtschaftlichen Interesses

Reasons in the case of an application for an exemption from the driving prohibition on weekends and public holidays or the summer travel regulations:

Evidence of important personal or commercial interests:

--

Begründung bei Antrag um Ausnahme vom LKW – Nachtfahrverbot

Nachweis des erheblichen öffentlichen Interesses

Reasons in the case of an application for an exemption from the prohibition of lorry traffic at night: Evidence of important personal or commercial interests:

Begründung bei Antrag um Ausnahme vom LKW – Nachtfahrverbot, warum die Fahrt(en) weder durch organisatorische Maßnahmen noch durch die Wahl eines anderen Verkehrsmittel vermieden werden kann (können).

Reasons in the case of an application for an exemption from the prohibition of lorry traffic at night with the journey(s) cannot be avoided through organisational measures or through the choice of a different means of transport:

Raum für weitere Bemerkungen

Space for further comments

Der Antragsteller versichert mit der Unterzeichnung des Antrages, dass alle Angaben der Wahrheit entsprechen.

The applicant confirms through his/her signature that all the information given is correct.

*Ort
Place*

*Datum
Date*

*Unterschrift des/der Antragsteller/in
Signature of applicant*